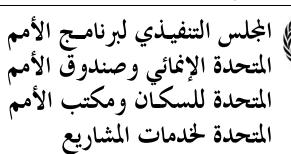
Distr.: General 11 April 2014 Arabic

Original: English



الدورة السنوية لعام ٢٠١٤

۲۳ إلى ۲۷ حزيران/يونيه ۲۰۱٤، حنيف البند ۱۶ من حدول الأعمال المؤقت مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع

التقرير السنوي للمدير التنفيذي

مو جز

في عام ٢٠١٣، قام مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع بتوفير حدمات التنفيذ والخدمات الاستشارية وحدمات المعاملات التي وفرت للشركاء دعما في تقديم فوائد ملموسة للمحتاجين، وغالبا ما كان ذلك يجري في بيئات تنطوي على أشد التحديات. وقد واصلت المنظمة تحسين الطريقة التي تعمل بها، حيث نجحت في أن تجعل من المعايير الدولية إطارا مرجعيا لها، وعززت النُهج والعمليات التي تحقق نتائج مستدامة.

وفي عام ٢٠١٣، بلغ حجم تنفيذ أعمال المكتب ١،١٤ بليون دولار، مقارنة ب ٩٧٧ مليون دولار في عام ٢٠١٢، حيث بلغت الالتزامات الجديدة مستوى قياسيا وصل إلى ١،٩٦ بليون دولار، بزيادة عن مستواها السابق البالغ ١،٣٥ بليون دولار. واستمر التنفيذ في البلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتأثرة بالتراع في الزيادة كنسبة مئوية من مجموع التنفيذ. وحرص المكتب على السيطرة على التكاليف بصورة صارمة، بما يكفل الخفاظ على متانة مركزه المالي، ويغرس الثقة في صفوف الشركاء، ويظهر قوة نموذج الأعمال الذي يقدمه المكتب.

وشملت نتائج العمليات الرئيسية التي تم إنجازها بالنيابة عن الشركاء إنشاء أو إصلاح ٨١ حـسرا، و ٥٦٠ ٣ كيلـومترا مـن الطـرق، و ٣٥ مدرسـة، و ٢٦ مستـشفى وعيـادة





صحية. وقام المكتب بشراء أكثر من ١٩٠٠ وحدة من الآلات والمعدات لشركائه، فضلا عن أكثر من ٢٠٠٠ مركبة، و ١٩٣٣ مليون جرعة من الأدوية. وتم تدريب ما يزيد على ٢٠٠٠ فرد؛ وحرى تنظيم ٢٨٨ احتماعا رفيع المستوى. وقدم المكتب ما يربو على ١٤٢٠٠ يوم من الخدمات الاستشارية لشركائه.

وحلال مدة الخطة الاستراتيجية للمكتب، ٢٠١٠-٢٠١٠، شهدت المنظمة تحولا شاملا. فالمكتب الآن قوي من الناحية المالية، ولديه ولاية واضحة تتحدد فيها خطوط المساءلة، ويشهد طلبا قياسيا على خدماته. وتأسست قاعدة صلبة لتنفيذ الخطة الاستراتيجية، ١٠١٠-٢٠١٧، يما يوفر دعما أفضل للشركاء في تحقيق التنمية المستدامة.

عناصر مقرر

قد يرغب المحلس التنفيذي في أن يحيط علماً بـما يلي: (أ) المساهمات الملموسة التي قدّمها مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، وتمت في غالب الأحيان في بيئات تفرض أشد التحديات، من أجل تحقيق نتائج العمليات للأمم المتحدة وشركائها في عام ٢٠١٣؛ (ب) التحول الشامل الذي شهده مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع حلال مدة الخطة الاستراتيجية، ٢٠١٠-٢٠١ (ج) القاعدة الصلبة التي تأسست لتنفيذ الخطة الاستراتيجية، ٢٠١٠-٢٠١٠؛ (ج) القاعدة المستدامة.

14-29759 2/28

المحتويات

الصفحة		الفصل
٤		أولا – مقد
٤	ر النتائج الإدارية	ثانيا – إطار
٤	، – منظور الشركاء	ألف
٧	ء – منظور أسلوب الأداء	با
٩	م – منظور البشر	جيہ
١.	– المنظور المالي	دال
11	ئج التشغيلية	ثالثا – النتا
11	، – إطار النتائج	ألف
١٢	ء – النتائج الرئيسية المتحققة بالنسبة للشركاء	با
10	م – الهدف الأول – إعادة بناء السلام والاستقرار بعد النزاع	جيہ
١٩	 الهدف الثاني - الإنعاش المبكّر للمجتمعات المتأثرة بالكوارث الطبيعية 	دال
	- الهدف الثالث - قدرة السكان على تنمية الاقتصادات المحلية والحصول على	هاء
۲۱	الخدمات الاجتماعية	
۲۳	 الهدف الرابع – الاستدامة البيئية والتكينف مع تغير المناخ	واو
۲ ٤	ي – القضايا الشاملة	زاي

أولاً - مقدّمة

1 - يسُرّ المدير التنفيذي أن يحيط المجلس التنفيذي علماً بالتقدُّم المحرز حلال عام ٢٠١٣. في تنفيذ الخطة الاستراتيجية لمكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣. ففي عام ٢٠١٣، قدم المكتب الدعم للشركاء في تحقيق نتائج ملموسة للمحتاجين، وغالبا ما كان ذلك يتم في بيئات تفرض أشد التحديات. وفي قيام المكتب بذلك، أدخل المعايير الدولية للكفاءة والفعالية والشفافية في عمليات شركائه، وأسهم في التنمية المستدامة.

7 - وفي أيلول/سبتمبر ٢٠١٣، وافق المجلس التنفيذي على الخطة الاستراتيجية لمكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧. وتسلط الخطة الضوء على الاستدامة، والتركيز والتميز، وتشدد على بناء القدرة الوطنية. وهي تبين بوضوح كيف يمكن للمنظمة النهوض بممارسات التنفيذ المستدامة في سياقات التنمية والمساعدات الإنسانية وبناء السلام، بما يكفل على الدوام تحقيق أو تجاوز توقعات الشركاء.

٣ - وفي حين يتبع الهيكل العام لهذا التقرير الصيغة المتبعة في السنوات السابقة، فإن معتواه يعكس أيضا التدابير التي اتخذت في عام ٢٠١٣ لإدماج مواضيع الخطة الاستراتيجية الجديدة. ويوجز المرفق ٥، المتاح على الموقع الشبكي للمجلس التنفيذي، النتائج التي تحققت في الفترة من ٢٠١٢ إلى ٢٠١٣.

ثانياً - إطار النتائج الإدارية

ألف - منظور الشركاء

٤ - في عام ٢٠١٣، بلغ حجم تنفيذ ما أنحزه مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع عموما ١,١٤ بليون دولار، مقارنة بـ ٩٩٧ مليون دولار في عام ٢٠١٢. وتُعزى هذه الزيادة بشكل رئيسي إلى ازدياد الدعم الذي يقدمه المكتب للعمليات في أفغانستان وهايتي وميانمار والصومال واليمن، فضلا عن زيادة العمل مع الشركاء في الاستجابة للأزمة في مالي وسوريا. واستمرت الزيادة في معدلات الإنجاز في البلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتضررة من التراعات، لتصل إلى ٢٣ في المائة من مجموع الإنجاز، مقارنة بـ ٥١ في المائة في عام الملئة بالتحديات.

وفي عام ٢٠١٣، بلغت نسبة حجم الأعمال التي نفذها المكتب بالنيابة عن منظومة الأمم المتحدة ٦٠ في المائة، بانخفاض عن نسبة ٦٥ في المائة المنفذة في عام ٢٠١٢، وإن كانت قريبة من أرقام السنوات السابقة. ومرة أحرى، كان برنامج الأمم المتحدة

14-29759 4/28

الإنمائي أكبر شريك للمكتب في منظومة الأمم المتحدة، حيث استأثر بـ ٢٨٠ مليون دولار، أي بنسبة ٢٥ من مجموع التنفيذ، بما يمثل انخفاضا نسبته ٢ في المائة مقارنة بعام ٢٠١٢. وشمل ذلك موارد عادية موفرة من البرنامج الإنمائي بمبلغ ٣٠ مليون دولار، مع تمويل آخر من البرنامج الإنمائي أو يديره البرنامج الإنمائي قدره ٢٥٠ مليون دولار. وشمل ذلك مبلغ ٢١ مليون دولار، عمل فيها مكتب حدمات المشاريع في شراكة مباشرة مع البرنامج الإنمائي، ومبلغ ٢٧ مليون دولار من حلال الإنمائي، ومبلغ ٢٧ مليون دولار من حلال اتفاقات الخدمات الإدارية التي توفر تمويلها من البلدان المضيفة، و ٩٠ مليون دولار من الصناديق الاستئمانية المتعددة الشركاء التي يديرها البرنامج الإنمائي بالنيابة عن مجموعة الأمم المتحدة الإنمائية. أما ثاني أكبر شريك من الأمم المتحدة فهو إدارة عمليات حفظ السلام، التي المائة في عام ٢٠١٢. وشملت الاتجاهات الأخرى التي سادت في عام ٢٠١٢ بين الشركاء من الأمم المتحدة زيادة التنفيذ بالنيابة عن مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، حيث ارتفع من ٢٠١٥ مليون دولار في عام ٢٠١٢ إلى ٤٠ مليون دولار. كما ازدادت خلال عام ٢٠١٣ حدمات الدعم المقدمة لكل من برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات خلال عام ٢٠١٣ حدمات الدعم المقدمة لكل من برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) ومكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة.

7 - أمّا أكبر شراكة مع حكومة من الحكومات في عام ٢٠١٣، فكانت مع حكومة أفغانستان، وتلتها الشراكة مع حكومتي بيرو وغواتيمالا، على التوالي. وفي أفغانستان، كانت أغلبية الخدمات في شكل دعم مباشر للحكومة، بينما في بيرو وغواتيمالا، استمرت الشراكة مع الحكومتين من خلال اتفاقات الخدمات الإدارية مع البرنامج الإنمائي. وبلغ مجموع الدعم المباشر المقدم إلى الحكومات، يما في ذلك من خلال هذه الاتفاقات، ٢٩ في المائة بالمقارنة بنسبة ٣١ في المائة في عام ٢٠١٢. ويعكس هذا الانخفاض إكمال سلسلة من عقود الشراء الواسعة النطاق، فضلا عن تغير البيئة التشريعية في بعض البلدان.

٧ - ودخل مكتب خدمات المشاريع في شراكة مع المؤسسات المالية الدولية، بما في ذلك من خلال مجموعة من هياكل الشراكة مع البنك الدولي في مشاريع قيمتها ٧٧ مليون دولار.
 وزاد التنفيذ المباشر لحساب البنك الدولي من مبلغ ١٤,٤ مليون دولار في عام ٢٠١٢ إلى ١٥,١ مليون دولار.

٨ - وازداد عمل مكتب حدمات المشاريع لحساب الاتحاد الأوروبي من ٣٤ مليون دولار
 عام ٢٠١٢ إلى ٤٣ مليون دولار. ففي تونس، على سبيل المثال، يقوم المكتب بإصلاح

سجني المسعدين وقابس. وبلغ مجموع الأعمال الجديدة الموقعة في عام ٢٠١٣ مع الاتحاد الأوروبي ٥٤ مليون دولار، مقارنة بـ ٩٠ مليون دولار في العام السابق.

9 - وواصل مكتب حدمات المشاريع تعزيز شراكته مع الصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا، حيث كان المتلقي الرئيسي لمساعدات الصندوق في كمبوديا وميانمار. وعلى الصعيد العالمي، قدم المكتب حدمات تربو قيمتها على ٤٦ مليون دولار، وعمل كوكيل تمويلي محلي للصندوق في ١٥ بلدا.

10 - وكانت أكبر حكومة مانحة لمشاريع المكتب، في الحالات التي يمكن فيها عزو التنفيذ لإحدى الحكومات بصورة مباشرة، هي حكومة اليابان، التي قدمت تمويلا كبيرا لأنشطة البنية الأساسية في أفغانستان وجنوب السودان. وجاءت حكومة كندا في المركز الثاني، وأعقبتها حكومات كل من الولايات المتحدة وهولندا وإيطاليا.

11 - ويدير مكتب حدمات المشاريع عددا محدودا من الصناديق الاستئمانية المجمعة، أكبرها في ميانمار أو يعمل على الصعيد العالمي. وكانت حكومات أستراليا والدانمرك والسويد والمملكة المتحدة، وكذلك المفوضية الأوروبية، من أبرز المساهمين في هذه الصناديق.

17 - وفي عام ٢٠١٣، كانت أكبر بلدان التنفيذ هي أفغانستان و جنوب السودان وميانمار والصومال وهايتي، بهذا الترتيب، بينما كان ترتيبها في عام ٢٠١٢ كالتالي: أفغانستان وجنوب السودان وميانمار وبيرو والصومال.

17 - ووصلت الاتفاقات الجديدة الموقعة بين المكتب وشركائه مستوى قياسيا في عام ٢٠١٣، حيث بلغ مجموعها ١,٩٦ بليون دولار، بارتفاع عن مستواها في العام السابق البالغ ١,٣٥ بليون دولار. وكان هناك نمو قوي في كل من أفغانستان وميانمار، بينما كانت هناك زيادات كبيرة في العراق وسوريا واليمن.

12 - وتستخدم أحجام التنفيذ كطريقة لقياس حجم مساهمات مكتب خدمات المشاريع. غير أنه لما كانت المنظمة تعمل على نحو متزايد من خلال الأنظمة الوطنية عن طريق تقديم الخدمات الاستشارية، فإن أرقام التنفيذ لا تعبر عن كامل أثر الجهود التي يبذلها المكتب. ففي أفغانستان و جنوب السودان، على سبيل المثال، يقوم المكتب بتقديم المساعدة التقنية وتنمية القدرات داخل وزارات الأشغال العامة وغيرها من وحدات البنية الأساسية الحكومية. وتنخفض أرقام تنفيذ هذه المشاريع لأن تمويل تنفيذ أعمال البنية الأساسية يظل في يد الحكومة، يما يعزز استدامة المبادرات.

14-29759 6/28

10 - وينظم المكتب عمله حول ثلاث ممارسات للتنفيذ هي: البنية الأساسية المستدامة، وعمليات الشراء المستدامة، والإدارة المستدامة للمشاريع. وفي عام ٢٠١٣، كانت نسبة ٢٥ من التنفيذ تُعزى لإدارة المشاريع، و ٣٠ في المائة للبنية الأساسية، و ١٨ في المائة للشراء، و ٩ في المائة للخدمات الإدارية الأخرى التي يطلبها الشركاء. وحيث أن الطلب هو الذي يدفع عمل المكتب، فستكون هناك تغييرات سنوية في تلك الأرقام.

باء - منظور أسلوب الأداء

17 - يظل مكتب حدمات المشاريع يتخذ من المعايير الدولية مرجعا أساسيا له. ففي عام ٢٠١٣، حصلت المنظمة على أربع شهادات مرموقة لإدارة المشاريع من مجموعة APMG-International، التي تقف وراء منهجية المشاريع المنابع للعمليات الإنمائية والإنسانية الشهادات وضع المكتب كوكالة عالمية رائدة في إدارة المشاريع للعمليات الإنمائية والإنسانية وعمليات بناء السلام. وحصل الفريق المعني بالهياكل الأساسية المستدامة التابع للمكتب على شهادة المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس، الإيزو ٢٠٠١، ١٤٥٥ المنظمات التي تنشط في تقييم وإدارة الأكثر شهرة في العالم في ميدان الإدارة البيئية، وتمنح للمنظمات التي تنشط في تقييم وإدارة البيئية.

1٧ - وقامت المؤسسة الأوروبية لإدارة الجودة بتقييم مكتب حدمات المشاريع والتصديق على أدائه. وحدد هذا التقييم الأساسي نقاط القوة، وطرح دليلا لمواصلة التحسن.

1 / - وتقاسم المكتب المعارف التي اكتسبها. فقام، على سبيل المثال، بتنظيم حلقات عمل عن إدارة المشاريع، أجريت للشركاء في ٢١ بلدا، وحضرها أكثر من ٣٠٠ ١ شخص.

19 - وتماشيا مع طموحات الخطة الاستراتيجية، ٢٠١٧-٢٠١٤، أنشئ برنامج لتوفير الموارد المخصصة والتركيز والتنسيق لمبادرات الاستدامة في كافة أنحاء مكتب حدمات المشاريع. وتم تطوير مؤشر "الاستدامة" لاستعراض وتحسين ارتباطات المشاريع التي يضطلع كا المكتب. وتثري هذه المنهجية المحادثات التي تجري مع الشركاء بشأن الاستدامة، من حيث تقييم الآثار الاحتماعية والبيئية والاقتصادية المحتملة لمشروع ما، وكذلك آثاره على القدرات الوطنية. كما ألها تسمح برصد نواتج الاستدامة طوال دورة حياة المشروع والإبلاغ عنها. ويتمثل الهدف في إنشاء حط أساس للاستدامة لمشاريع المكتب بحلول لهاية عام ٢٠١٤.

٢٠ واتخذت عدة تدابير لإعادة تنظيم المهام على الصعيد الإقليمي وعلى مستوى المقر لكفالة فعالية استخدام الموارد ووضع المنظمة في الوضع الذي يمكنها من تنفيذ الخطة الاستراتيجية التالية. ومن بين التحسينات الأخرى، أنشئت دائرة الممارسات والمشورة

المتكاملة لتقديم المشورة المتسقة والفعالة للعمليات؛ وأنشئ المكتب العالمي لخدمات السركاء لإدارة المشاريع المتعددة المناطق، ولتعزيز العلاقات مع السركاء العالمين؛ وأسندت مسؤوليات إضافية للفريق المعني بالممارسات المتعلقة بالموارد البشرية من أحل إدارة التغيير، وحرى تعزيز فريق الممارسات المالية لتحسين دوره في رسم الاستراتيجيات ووضع الميزانيات.

71 - وفي عام ٢٠١٣، أعاد مكتب حدمات المشاريع بناء قاعدة بيانات موردي الأمم المتحدة في السوق العالمية، التي هي بمثابة نافذة موحدة يمكن للموردين المحتملين من حلالها أن يسجلوا أنفسهم لدى منظمات الأمم المتحدة. وتستأثر هذه المنظمات بأكثر من ٩٩ في المائة من مجموع مشتريات الأمم المتحدة.

۲۲ - وخلال عام ۲۰۱۳، تحسن معدل تنفيذ توصيات مراجعة الحسابات. وبلغ المعدل العام لتنفيذ توصيات مراجعة الحسابات الصادرة فيما بين عامي ۲۰۰۸ و ۲۰۱۳ نسبة
 ۹۱ في المائة.

٢٣ - وفي عام ٢٠١٣، تلقى الموظف المعني بالأخلاقيات ٢١٦ إحالة. وترد تفاصيل هذه الإحالات في تقرير مخصص لهذا الأمر (DP/OPS/2014/4) لعرضه على المجلس التنفيذي في دورته السنوية.

75 - وكجزء من استعراض نظم المؤسسة، كلف مكتب حدمات المشاريع بإجراء تقييم مستقل لنظام التخطيط المركزي للموارد في المكتب. وكانت التوصية تدعو للاستعاضة عن النظام الحالي بحل يتناسب بشكل أفضل مع احتياجات المكتب. ويتبين ذلك في مشروع ميزانية المكتب المقدم في أيلول/سبتمبر ٢٠١٣. وفي كانون الثاني/يناير ٢٠١٤، تقرر المضي قدما في تنفيذ النظام الجديد، الذي يهدف إلى إحداث تحول في شكل نظم المعلومات في مكتب حدمات المشاريع، لخلق مجموعة أكثر ذكاءً ومرونة وتكاملا من العمليات والنظم، عما يمكن المنظمة من دعم الشركاء بصورة أكثر كفاءة.

الإطار ١ – اكتساب الاعتراف كو كالة رائدة في مجال المشتريات المستدامة

في عام ٢٠١٣، اختير مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع للانضمام إلى لجنة استشارية رفيعة المستوى من أجل وضع خطة عالمية جديدة للترويج للمشتريات المستدامة. وتسعى مبادرة المشتريات العامة المستدامة، التي أطلقت في مؤتمر ريو+٢٠، إلى مساعدة الحكومات على تعظيم الفوائد البيئية والاقتصادية والاجتماعية من المشتريات العامة.

14-29759 8/28

ويمكن أن تعني المستريات المستدامة النظر في كفاءة وقود المركبات، أو شراء القرطاسية المصنوعة من ورق معاد تدويره، أو الشراء من الأعمال التجارية المملوكة لنساء أو لأقليات. وبالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، يساعد مكتب حدمات المشاريع في تطوير الأدوات والموارد والمعارف من أجل توسيع نطاق المشتريات المستدامة في منظومة الأمم المتحدة. وكوكالة رائدة في هذا الميدان، يوفر المكتب بالفعل التدريب والخدمات الاستشارية للشركاء ولمنظمات الأمم المتحدة الزميلة.

وفي عام ٢٠١٣، حصل مكتب حدمات المشاريع على شهادة في مجال المشتريات المستدامة من المعهد المعتمد للمشتريات والإمداد، أقر فيها بتفوق المكتب في سياسات وإجراءات وممارسات الشراء.

جيم - منظور البشر

77 - وصل مجموع قوة العمل في المكتب في نهاية عام ٢٠١٣ إلى ٢٠٢ ٧ فردا، بزيادة عن العدد البالغ ٣٦٦ قي العام السابق. ومن هذا العدد، كان هناك ٥٠٠ موظفا، وكذلك ٢٥٢ من الموظفين الدوليين و ٢٠٠ موظفا محليا). وقد عيَّن مكتب حدمات المشاريع ١٤٢ موظفاً في عام ٢٠١٣. وضم هذا العدد ١٤٤ موظفا وطنيا من الفئة الفنية، و ١٩٩ موظفا وطنيا من الفئة الفنية، و ١٩٩ موظفا وطنيا من الفئة الفنية، و ٢٩٩ من فئة الحدمات العامة. وبلغ عدد الموظفين الذين تركوا العمل بالمكتب ١٥٧ موظفا. وبلغ بالتالي معدّل دوران الموظفين ٥,٨١ في المائة، بزيادة عن نسبة ١٥٠ في المائة في عام ٢٠١٢. وشكلت النساء نسبة ٣٦ في المائة من مجموع الموظفين. ويعزز المكتب حهوده لزيادة توظيف النساء ضمن الإطار الجديد للمؤسسة بأسرها المتعلق بالمساواة بين المخسين. ويشمل ذلك تدابير لتطوير أنشطة دعوة موجهة إلى النساء المهنيات، وتوفير برامح للتوحيه والقيادة، وتعزيز سياسات الموارد البشرية، والارتقاء بمستوى المساءلة بين المديرين. وسيجرى استعراض جنساني في المقر وفي جميع المكاتب لتحديد الاحتياحات وصياغة توصيات ملموسة لتحقيق المساواة بين الجنسين.

77 - وتم في عام ٢٠١٣ تطوير عمليات ونظم حديدة، من بينها نظام لكشوف المرتبات يكفل التشغيل الآلي الكامل لعمليات تجهيز مرتبات قرابة ٢٠٠٠ فرد من العاملين بموجب اتفاقات تعاقدات فردية، بما يقلل بدرجة كبيرة من المهام الإدارية للمديرين. ووُضعت خطة لإنشاء صندوق ادخار للعاملين بموجب اتفاقات، الذين يمكنهم ادخار ٥٠٥ في المائة من مرتباتهم بينما يساهم مكتب خدمات المشاريع بـ ١٥ في المائة. واستحدثت بنود جديدة

لتحسين ظروف العمل، بما في ذلك منح إجازة مشقة للعاملين في مراكز العمل الشاق، وإصدار عقود لمدة سنتين، ومنح إجازة الأمومة للموظفين الدوليين العاملين بموجب اتفاقات التعاقدات.

77 - وفي عام ٢٠١٣، عزز المكتب إدارة أداء الموظفين مع إكمال مبادرة "مكافآت الأداء والتقدير والجزاءات" سنتها الثالثة. وفي تموز/يوليه، حظيت المبادرة بتأييد لجنة الخدمة المدنية الدولية، التي شجعت استمرارها، ونوهت بأثرها الايجابي على إدارة الأداء. وارتفع معدل إنجاز تقييمات الأداء إلى ٩٧ في المائة منذ استحداث المبادرة. وفي عام ٢٠١٣، استحدث برنامج للتدريب على إدارة الأداء لجميع المشرفين، بينما أدت المبادرة إلى الاحتفاء بما يزيد على ٢٠ زميلا من زملاء العمل لما قدموه من مساهمات استثنائية، حيث تم منحهم حوائز في احتفال سنوي. وتبين نتائج استقصاء خارجي أن الموظفين اكتسبوا فهما متزايدا للصلة بين الأداء وإنجاز أهداف الأعمال. وتوفر المبادرة أيضا أدوات لمعالجة التقصير في الأداء.

7۸ - وفي عام ٢٠١٣، شارك ما يزيد على ٢٨٠٠ من موظفي المكتب في أنشطة أو برامج التعلم، وهو عدد يفوق العدد البالغ ١٨٦٥ موظفا في عام ٢٠١٦. وتم منح حوالي ١٥٠ من كبار المديرين شهادات من خلال برنامج لتطوير القيادات الإدارية يديره المكتب في شراكة مع هيئة eCornell التابعة لجامعة كورنيل بالولايات المتحدة. كما يدخل المكتب في شراكة مع كلية موظفي الأمم المتحدة، مما يكفل مشاركة ممثلي المكتب في تدريب قيادات أفرقة الأمم المتحدة القطرية. ويشارك ما يزيد على ٢٠٠ زميل في عملية الحصول على شهادات مهنية خارجية، تديرها جهات منها رابطة المحاسبين القانونيين المعتمدين (٧١ مشاركا) والمعهد المعتمد لشؤون الشراء والإمداد (١١٧ مشتركا). وشارك ما يزيد على ٥٠٠ موظف في امتحان الحصول على شهادة في إدارة المشاريع أو في برنامج الحصول على شهادة في إدارة المشاريع الذي ينظمه المكتب.

٢٩ - وقد أظهر الاستقصاء العالمي للموظفين الذي أحرى في كانون الثاني/يناير ٢٠١٤،
 أن النسبة المئوية للموظفين الراضين عن وظائفهم ارتفعت إلى ٨٥ في المائة، وهي أعلى من النسبة البالغة ٨٤ في المائة في عام ٢٠١١، و ٨٢ في المائة في عام ٢٠١١.

دال – المنظور المالي

٣٠ - خلال عام ٢٠١٣، نفذ المكتب ما قيمته ١،١٤ بليون دولار من خدمات المشاريع مقابل ٩٩٧ مليون دولار في عام ٢٠١٢، بزيادة نسبتها ١٦ في المائة. وبلغ صافي الإيرادات المتصلة بالمشاريع ٢٠١٦ مليون دولار، بالمقارنة بـ ٥٨٠٥ مليون دولار في عام ٢٠١٢. وبلغت الإيرادات المتنوعة المكتسبة ٢٠٤ ملايين دولار مقابل ١١،١ مليون دولار، بينما

14-29759 **10/28**

بلغت إيرادات الخدمات ٩,٣ ملايين دولار مقابل ٩,٢ ملايين دولار. وبلغت نفقات الإدارة ٥,٢ مليون دولار في العام السابق، أي بنقصان يبلغ حوالي ١ في المائة. وأسفر هذا عن فائض صافٍ في الإيرادات في مواجهة النفقات، بعد الاعتمادات المرصودة من أجل الشطب، قدره ٩,٨ ملايين دولار مقارنة بـ ٨,٢ ملايين دولار في عام ٢٠١٢.

٣١ - وفي شباط/فبراير ٢٠١٤، عرض فريق من الخبراء آراءهم بشأن توزيع المسؤولية المالية بين مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي فيما يتعلق بحساب الصندوق المشترك بينهما. ونتيجة لذلك، تلقى مكتب حدمات المشاريع مبلغ ٢٠٤٢ ملايين دولار، تم إدراجه في البيان المالي لعام ٢٠١٣.

٣٢ - وتشير إعادة تقييم اكتوارية لالتزامات المكتب المتعلقة بنهاية الخدمة للموظفين إلى أن هذه الالتزامات كانت في نهاية عام ٢٠١٣ تزيد بمبلغ حوالي ٧,٤ ملايين دولار عن ما كانت عليه في نهاية عام ٢٠١٢. وبحلول نهاية السنة المالية ٣٠٠٠ كان بمقدور مكتب خدمات المشاريع أن يموِّل بالكامل الزيادة في التزاماته المتعلقة بنهاية الخدمة، وأن يتجاوز الاحتياطي الإلزامي المستهدف على النحو المحدد بموجب الصيغة المنقحة التي اعتمدها المجلس التنفيذي.

٣٣ - وأرقام النفقات والإيرادات ورصيد الاحتياطي المشار إليها أعلاه بالنسبة لعام ٢٠١٣ هي أرقام مبدئية قام المكتب بحسابها، ويمكن أن تكون عرضة للتغيير. ولا يزال يتعين إخضاع هذه الأرقام للتحقق ومراجعة الحسابات من جانب مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة.

ثالثاً - النتائج التشغيلية

ألف - إطار النتائج

٣٤ - ثمة أهداف أربعة رفيعة المستوى تحدد أعمال مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣. وهي تُوصف بأنها "أهداف الإسهام" على أساس أن المكتب يسهم في النتائج التي يحققها المكتب لشركاؤه. وترد النتائج التشغيلية التي حققها المكتب لشركائه خلال عام ٢٠١٢ بصورة إجمالية في القسم المتعلق بالنتائج الرئيسية أدناه، ثم يجري توزيعها بعد ذلك فيما بين أهداف الإسهام الأربعة.

٣٥ - واستأثر الهدف الأول، وهو إعادة بناء السلام والاستقرار بعد التراع، بنسبة ٤١ في المائة من عمل المكتب بالنيابة عن الشركاء في عام ٢٠١٣ (بارتفاع عن نسبة ٣٧ في المائة في عام ٢٠١٢)؛ واستأثر الهدف الثاني، وهو الانتعاش المبكر للمجتمعات المتأثرة بكوارث

طبيعية، بنسبة ٨ في المائة (بارتفاع عن نسبة ٥,٥ في المائة)؛ واستأثر الهدف الثالث، وهو قدرة الأفراد على تنمية الاقتصادات المحلية والحصول على الخدمات الاجتماعية، بنسبة ٤١ في المائة (بانخفاض عن نسبة ٤٩ في المائة)؛ واستأثر الهدف الرابع، وهو الاستدامة البيئية والتكيف مع تغير المناخ، بنسبة ٩ في المائة (بارتفاع عن نسبة ٥,٨ في المائة).

٣٦ - في عام ٢٠١٣، دعم مكتب حدمات المشاريع ٢٣٠ مشروعا من المشاريع الحاري تنفيذها بالنيابة عن شركائه. ويمكن الإطلاع على معلومات تفصيلية عن هؤلاء المشركاء في أمثلة المشاريع المدرجة في الأقسام باء - زاي في هذا الفصل، وفي المرفق ٢ (متاح على الموقع الشبكي للمجلس التنفيذي).

٣٧ - وقبل المكتب ارتباطات جديدة بناء على استعراض دقيق لامتثالها للولاية والقيم والكفاءات الأساسية المنصوص عليها في خطته الاستراتيجية وفي مقررات المحلس التنفيذي ذات الصلة، وكذلك توافقها مع أهداف الأمم المتحدة على المستوى القطري ودعمها لتلك الأهداف. وتضمن قبول المشاريع الجديدة إجراء تقييم شامل لمخاطر التنفيذ، مع توقع استرداد كافة التكاليف.

باء - النتائج الرئيسية المتحققة بالنسبة للشركاء

۳۸ - في عام ۲۰۱۳، قام مكتب حدمات المشاريع بتشييد أو إصلاح ۸۱ جسرا، ومسافة ٥٦٠ تشييد أو إصلاح ۸۱ جسرا، ومسافة ٥٦٠ كيلومترا من الطرق، ومدرجين للطيران، ومرفأً واحدا، وذلك بالمقارنة بما عدده ٢٧ جسرا، و ٣٦ كيلومترا من الطرق، و ٤ مدارج للطائرات، و ٦ مرافئ في عام ٢٠١٢.

٣٩ - وقام المكتب بإدارة تشييد أو إصلاح ٣١ مدرسة، و ١٥ منشأة جامعية، و
 ١٠ مستشفيات، و ١٦ عيادة صحية، و ٧ مختبرات. وفي عام ٢٠١٢، كانت الأرقام كما
 يلي: ٤٠ مدرسة، و ٧ مستشفيات، و ٥ عيادات صحية، و ٣٦ مرفقا طبيا آخر مثل المختبرات وأقسام الولادة.

٤٠ - وفي عام ٢٠١٣، تم إنشاء أو تجديد ٧ مراكز للشرطة، و٧ سجون، فضلاً عن ٧ من دور المحاكم، و ٣٥ من المباني الأحرى للإدارات الحكومية. وفي عام ٢٠١٢، قام المكتب بإنشاء أو تجديد ٢٥ مركزاً للشرطة، وسجنين، و ٤ من مراكز الاحتجاز، فضلاً عن دارين للمحاكم، ٧٣ من المباني الأحرى للإدارات الحكومية.

13 - ووفر أكثر من ثلث المشاريع التي يدعمها المكتب فرص عمل للسكان المحليين، غير أن ٢٠ في المائة منهم فقط هم الذين أتيحت لهم الإمكانية المباشرة أو القدرة على قياس عدد

14-29759 12/28

أيام العمل التي تم توفيرها. وولدت تلك المشاريع الـ ٥٥ وحدها نحو ٢,٥ مليون يوم عمل بأجر للسكان المحليين.

27 - وفي عام ٢٠١٣، دعم المكتب أعمال إزالة الألغام التي تصطلع بها دائرة الأمم المتحدة للإحراءات المتعلقة بالألغام والشركاء في ١٨ بلدا وإقليما. وقدم دعما في محالات إدارة الموارد البشرية، والتعيين، والشراء، وإبرام العقود، وإدارة المنح، فضلا عن الدعم التقني والتشغيلي والخدمات المالية والقانونية.

27 - وقام المكتب بشراء ما تزيد قيمته على ٧٤٩ مليون دولار من السلع والخدمات (٣٣ و ٢٧ في المائة، على التوالي) لشركائه، كان بعضها جزءا من حدمات تنفيذ أوسع نطاقا، وبعضها الآخر كدعم مباشر للعمليات.

23 - واشترى المكتب ما يزيد على ١٩٠٠٠ من قطع الآلات والمعدات لشركائه في عام ٢٠١٣. فتم شراء حوالي ٢٠٠٠ مركبة بالمقارنة بأكثر من ٢٠٠٠ مركبة في عام ٢٠١٢. وحرت مناولة أكثر من ٧,٧ مليون من اللوازم الطبية، يما في ذلك توزيع ما يقرب من ٣ ملايين من الرفالات الذكرية وحوالي مليونين من مجموعات التشخيص المتكاملة. وتم شراء أو توزيع أكثر من ١١,٣ ملايين جرعة من جرعات الدواء.

25 - وساعد المكتب شركاءه في تنمية القدرة المحلية من خلال دعم تدريب أكثر من ٣٢٧ هيئة محلية ومنظمة غير حكومية، وما يزيد على ٢٠٠ ٤ فرد في مواضيع منها الإغاثة في حالات الكوارث والبنية التحتية والصرف الصحي، بالمقارنة بـ ٦٨ منظمة و ٢٠٠٠ فرد في عام ٢٠١٢. ونظم المكتب أكثر من ٢٠٠٠ دورة وحلقة عمل تدريبية، بزيادة عن ما نظمه في عام ٢٠١٢، وكان ٤٨٤ دورة وحلقة عمل، وهو ما يُعزى أساسا إلى برنامج كبير للتدريب على إجراء الانتخابات.

57 - وساعد المكتب شركاءه على تنظيم ٢٨٨ فعالية واجتماعا رفيعي المستوى، بالمقارنة بد ٤٥١ في عام ٢٠١١، وقد منظمة محلية، بانخفاض عن ٢٠١٥ منظمة في عام ٢٠١٢.

27 - وقام المكتب بإدارة أو رصد أكثر من ٥٠٠ منحة، بالمقارنة مع ٨٠٠ منحة في عام ٢٠١٢، لتمويل طائفة واسعة من المشاريع، بالإضافة إلى نحو ٢٠٠٠ منحة صغيرة مشتركة بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومرفق البيئة العالمية في أكثر من ١٢٠ بلداً. وقدَّم المكتب طائفة واسعة من الخدمات المشتركة للأمم المتحدة. فعلى سبيل المثال، قام المكتب بتشييد أو تجديد خمسة من مباني الأمم المتحدة أو مجمعاتها. كما قدّم حدمات المشتريات المشتركة،

مثل شراء ما قيمته ٧٢ مليون دولار من السلع من خلال موقع الشراء الشبكي للأمم المتحدة، بزيادة عن ما تم شراؤه في عام ٢٠١٢ الذي بلغ ٦٧,٥ مليون دولار.

٤٨ - وقدم المكتب أكثر من ٢٠٠ ١٤ يوم عمل لفرد واحد من الخدمات الاستشارية لشركائه (٩٢ في المائة في شكل حدمات لتنمية القدرات)، بزيادة عن ٣٠٠٠ يوم عمل فحسب في عام ٢٠١٢.

الإطار ٢ - تحسين النتائج بالنسبة للسكان المحليين في جمهورية الكونغو الديمقراطية

نظرا لطبيعة الدعم الذي يقدمه مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع للجهات المانحة والحكومات، فإنه يسجل نتائجه على مستوى النواتج. وتمتلك الجهات المانحة والحكومات النواتج التي تحققها مشاريعها، ويشجع المكتب الشركاء ويدعمهم في إجراء التقييمات. ويسجل المكتب، كلما أمكن، الآثار والنتائج، مثلما في جمهورية الكونغو الديمقراطية، حيث يساعد المكتب الشركاء في زيادة إمكانية الوصول إلى الخدمات الحيوية وتحسين سبل العيش للمجتمعات المحلية الخارجة من سنوات من التراع.

وفي منطقة إيسانغي، على سبيل المثال، يساعد المكتب الحكومة في تحسين البنية التحتية الريفية من خلال إعادة إصلاح أو بناء الطرق الريفية والمدارس الابتدائية والمراكز الصحية والأسواق والآبار والحفر مجهزة بمضخات تعمل بالطاقة الشمسية. وأصبح الآن بمقدور ١٥٠٠٠ شخص الحصول على مياه الشرب النظيفة، وصاروا أقل عرضة للأمراض المتصلة بالمياه.

كما يقوم المكتب، نيابة عن الحكومة، بإصلاح ٢٥٥ كيلومترا من الطرق الريفية في مقاطعة مانيما، لتنشيط الإنتاجية الزراعية. ومع إصلاح ٢٣٣ كيلومترا حتى الآن، أمكن تخفيض تكاليف سفر الركاب بنسبة ٥٠ في المائة. وتم ضخ ما يقرب من ٣ ملايين دولار في الاقتصاد المحلى.

وكجزء من مشروع يستغرق خمس سنوات بتمويل من المملكة المتحدة، أعاد المكتب فتح طريق طوله ٣٠٤ كيلومترات في شرق البلد، مما حسن إمكانية الوصول إلى المجتمعات المحلية المنعزلة وقلل من تكاليف المنتجات الأساسية مثل الغاز والملح بنسبة تقدر بما يتراوح بين ٢٥ و٣٠ في المائة. وقد خلق المشروع أكثر من ٢٠٠٠ يوم عمل لنساء المجتمعات المحلية.

وبالنيابة عن الاتحاد الأوروبي، يقوم المكتب بإصلاح الطرق وبناء الحسور في المقاطعة

14-29759 **14/28**

الاستوائية في إطار مشروع يستغرق أربع سنوات للحد من الفقر وضمان تحسين الأمن الغذائي. وبعد إعادة فتح طريق رئيسي، تم تخفيض أسعار المنتجات الشائعة مثل الأرز والفول السوداني إلى النصف.

جيم – الهدف الأول: إعادة بناء السلام والاستقرار بعد النزاع

29 - في عام ٢٠١٣، استغل مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع بنيته التحتية وقدراته في مجال إدارة المشتريات والمشاريع في دعم مجموعة من المبادرات الرامية إلى تعزيز السلام والتنمية المستدامة في المناطق التي تعاني من التراعات أو تتعافى منها.

• ٥ - وشملت المشاريع التي يدعمها المكتب وعددها ٢٥٧ مشروعاً في مناطق ما بعد التراع: عمليات لإزالة الألغام في مالي؛ ومشاريع طارئة للبنية التحتية للوصول إلى المشردين في جنوب السودان؛ ودعم في مجال الموارد البشرية من أجل الاستعانة بخبراء للتخلص من الأسلحة الكيميائية في ليبيا.

10 - ويتعلق نحو 13 في المائة من عمل المكتب في المناطق المتأثرة بالتراع في عام ٢٠١٣ بإدارة مشاريع التشييد. فقد ساعد المكتب شركاءه على النهوض بالتعليم والصحة في المجتمعات المحلية في مرحلة ما بعد التراع بتشييد أو إصلاح ٢١ مدرسة، و ١٥ مبنى جامعيا، و ٤ عيادات صحية، و ٣ مستشفيات. وسعى المكتب، في عمله مع شركائه، إلى ضمان أن تترك هذه البني أثرا طويل الأجل على المجتمع والبيئة، مع تطوير القدرة المحلية على صيانتها مستقبلا. فعلى سبيل المثال، قام مشروع تموله الحكومة الإيطالية بتشييد ٤ مدارس باستخدام قوة العمل المحلية، مع الحرص في الوقت نفسه على شراء معدات التعليم، وتدريب المدرسين، وإقامة حدائق مدرسية للخضروات، وتنظيم احتماعات محلية مع الآباء والأمهات لمناقشة المسائل الجنسانية، وتحسين معدلات التحاق الفتيات بالدراسة من خلال تدخلات من قبيل زيادة إمكانية الحصول على الفوط الصحية.

٢٥ - وساعد المكتب شركاءه على تعزيز سيادة القانون بتشييد ٧ مراكز شرطة
 و ٤ سجون، من بينها واحد يخضع لحراسة مشددة في كوسوفو، تم بناؤه وفقا لأعلى المعايير
 الدولية، بتمويل من حكومة كوسوفو والمفوضية الأوروبية.

٥٣ - وتحسن النقل في المناطق المتأثرة بالتراع، حيث تم تشييد أو إصلاح ٧٤ حسرا و ٢٢٧ من قنوات التصريف في أفغانستان وجمهورية الكونغو الديمقراطية وحنوب السودان والسودان. وبالإضافة إلى ذلك، تم تشييد أو إصلاح ٤ من منشآت الطيران، و ١١٠ ٣

كيلومترات من الطرق، مما أتاح وصول المساعدات الإنسانية إلى المشردين وحسَّن إمكانية وصول الجمهور إلى المنشآت الصحية والتعليمية ومنشآت العدالة. وقام مشروع لسبل الوصول في الريف في أفغانستان، على سبيل المثال، بصيانة ٣٨٧ كيلومترا من الطرق المعبدة وغير المعبدة، وبناء حوالي ٢١ كيلومترا من الطرق غير المعبدة بتمويل من حكومة السويد. وكان المشروع يتضمن عنصرا حنسانيا قويا، وقام بتدريب أكثر من ٢٢٠ امرأة على إدارة الأعمال التي تدعم جهود بناء الطرق.

30 - كما تلقى الأشخاص الذين تم تشريدهم بسبب التراع عددا من الخدمات من مكتب حدمات المشاريع. فعلى سبيل المثال، قام المكتب بتقييم وتصميم البنية التحتية لحالات الطوارئ اللازمة لتحسين الأمن الغذائي وإمكانية وصول المساعدات الإنسانية في دارفور، بتمويل من حكومة الولايات المتحدة الأمريكية.

٥٥ - وبعد إنجاز مشروع من المشاريع، يسعى المكتب لأن يترك حلفه ما هو أكثر من مجرد النواتج. فالمنظمة تدير مشاريع البنية التحتية بأكبر قدر ممكن من قوة العمل المحلية. ويسهم ذلك في بناء المهارات المحلية ونمو الصناعات وضخ النقود في المحتمعات المحلية الفقيرة. وفي عام ٢٠١٣، وفرت المشاريع التي يدعمها المكتب مليون يوم عمل في المناطق المتأثرة بالتراع. ففي مشروع لبناء الطرق في جمهورية الكونغو الديمقراطية بتمويل من حكومة المملكة المتحدة، على سبيل المثال، تم توفير أكثر من ٢٠٠٠ ويوم عمل من خلال أعمال التشييد وزراعة ٩٠٠٠ من الأشجار والنباتات على طول الطريق.

٥٦ - وبالإضافة إلى حدمات التنفيذ المباشرة، يقدم المكتب بصورة متزايدة الخدمات الاستشارية لبناء القدرات، بحيث يتسنى لحكومات البلدان النامية تنفيذ مشاريع خاصة بها. وفي عام ٢٠١٣، قدم المكتب قرابة ٥٠٠ يوم من الخدمات الاستشارية في البلدان الخارجة من الراع، يما في ذلك من خلال مشروع لتنمية قدرة وزارة الأشغال العامة في أفغانستان على تشغيل وصيانة شبكة الطرق المتنامية في البلد، بتوفير أكثر من ٤٠٠ يوم من التوجيه والتدريب أثناء العمل في الوزارة وعلى مستوى المقاطعات.

٥٧ - وقدم المكتب مجموعة من جهود دعم المشتريات، حيث اشترى أكثر من ٢٦٠ ٧ قطعة من المعدات لمختلف الحكومات، فضلا عن أكثر من ٢٦٠ مركبة. وكان من بين هذه سيارتا إسعاف تم شراؤهما لصالح وزارة الصحة في السودان، بتمويل من البنك الدولي.

٥٨ - وفي عام ٢٠١٣، قدم المكتب العون والدعم للأعمال المتصلة بالألغام التي تقوم بما دائرة الأمم المتحدة للإحراءات المتعلقة بالألغام والشركاء في ١٨ بلدا وإقليما. وقدم دعما في محالات إدارة الموارد البشرية، والمشتريات، والتعاقد، وإدارة المنح، فضلا عن الدعم التقني

14-29759 **16/28**

والتشغيلي والخدمات المالية والقانونية. وقدم المكتب مساعدة يصل مجموع قيمتها إلى حوالي ١٩٣ مليون دولار إلى شريكه الرئيسي، دائرة الأمم المتحدة للإحراءات المتعلقة بالألغام، في تحقيق مجموعة من النتائج شملت ما يلي:

- (أ) قام فريق الاستجابة السريعة التابع لدائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام بعمليات انتشار للاستجابة السريعة الطارئة والدعم التقني لبلدان مثل جمهورية الكونغو الديمقراطية وهايتي وليبيا ومالي وتيمور ليشتي. وفي سوريا، تجري استعدادات لنشر فريق للاستجابة السريعة للقيام بمسح طارئ وعمليات للتطهير والتوعية بالمخاطر والتنسيق بين القطاعات؛
- (ب) في أفغانـستان، تم تـدمير أكثـر مـن ٧٣٠٠٠٠ قطعـة مـن الـذخائر غير المنفجرة، تشمل ١٢١ من العبوات الناسفة اليدوية الصنع المتروكة وأكثر من ١٢٠٠٠ لغـم مضاد للأفراد. وأجري تقييم للشواغل الجنسانية لـضمان استفادة النساء والفتيات من تدخلات الإجراءات المتعلقة بالألغام؛
- (ج) في مالي، تم تطهير ٧٢٦ قطعة من الـذخائر غير المنفجرة وأكثر من ١٦٠٠ قطعة من ذخائر الأسلحة الصغيرة بصورة آمنة؛
- (د) في الصومال، تم تطهير أو تدمير أكثر من ٩٠٠٠ قطعة من الذخائر غير المنفجرة، بالإضافة إلى تشييد أربعة من مرافق تخزين الأسلحة والذخائر؟
- (ه) في حنوب السودان، تم تطهير ٢٣ حقالا من حقول الألغام مما أسفر عن تدمير أكثر من ٢٠٠٠ لغم أرضي وأكثر من ٢٠٠٠ قطعة من الذخائر غير المنفجرة. وتم تأمين أكثر من ٢٠٠٠ متر مربع من الأراضي وإعادتما لشعب جنوب السودان؛
- (و) في كوت ديفوار، تم تدريب أكثر من ١٠٠ شخص، بينهم ضباط شرطة، على إدارة مخازن الذخيرة والتخلص من الذخائر المتفجرة والتدريب الطبي لعلاج الصدمات والتعامل مع التهديدات الناجمة عن العبوات الناسفة اليدوية الصنع؛
- (ز) في دارفور، تلقى قرابة ١٠٠، ٠٠٠ شخص معظمهم من النساء والفتيات - التدريب على التوعية بالمخاطر؛
- (ح) في ليبيا، تم تطهير أكثر من ٢١١،٠٠٠ قطعة من المتفجرات من مخلفات الحرب والأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة، وتأمين ١٣،٥ كيلومترا مربعا من الأراضي الزراعية وجعلها صالحة للاستخدام؛

- (ط) في كولومبيا، بدأت الأعمال الإنسانية المدنية لإزالة الألغام في أيلول/سبتمبر ٢٠١٣، مما حد من خطر الألغام وحرر الأرض آمنة للمجتمعات المحلية؛
- (ي) في ليبيريا، تعمل دائرة الأعمال المتعلقة بالألغام على تطوير القدرات الوطنية لمساعدة القوات المسلحة والشرطة الوطنية على الاستجابة بصورة آمنة للمتفجرات من مخلفات الحرب؛
- (ك) في فلسطين، أزيلت كل الذخائر غير المنفجرة من مدينة غزة بحلول نهاية عام ٢٠١٣، مما قضى على خطر حدوث انفجارات عرضية. ولمعالجة الزيادة الكبيرة في عدد الضحايا من الأطفال، عملت دائرة الأمم المتحدة للإجراءات المتعلقة بالألغام، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)، ووكالة الأمم المتحدة لغوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين (الأونروا)، والمنظمات المجتمعية على إضفاء الطابع المؤسسي على التوعية في المدارس بالمتفجرات من مخلفات الحرب.

الإطار ٣ - تحسين فرص الحصول على المياه للمحتمعات المحلية في دارفور، السودان

يهدف مشروع لإصلاح أحد السدود إلى معالجة الأسباب الجذرية للتراع في شمال دارفور، من خلال تأمين حصول ما يقرب من ٧٠٠٠٠ شخص على المياه.

وكان سد الطويلة، الذي شُيِّد أصلا في عام ١٩٥٤، مصدرا رئيسيا للمياه لسكان المنطقة – الذين أصبح كثير منهم الآن من المشردين داخليا – ولكنه تعطل عن العمل إلى حد كبير منذ عام ٢٠٠٠. ومن المتوقع أن يضاعف هذا المشروع المساحات المروية، ويوسع السعة التخزينية للسد من المياه بنسبة ٥٠ في المائة. وهو يهدف إلى دعم سبل المعيشة، والحد من حطر الفيضانات والجفاف، وتحسين فرص الحصول على المياه، والحد من التراعات المتعلقة بالمياه، وتشجيع الناس على العودة إلى المنطقة.

ويشرك المشروع المجتمعات المحلية من حلال التشاور وتدريب القيادات المحلية، مع خلق ما يقدر بـ ٢٠٠٠ يوم عمل للعمال المحليين، منهم ٢٥ في المائة من النساء.

ويتم تمويل المشروع، الذي تبلغ قيمته ١،٩ مليون دولار، من وكالة التنمية الدولية بالولايات المتحدة، وينفذه مكتب حدمات المشاريع بالتعاون مع حكومة ولاية شمال دارفور.

14-29759 **18/28**

دال - الهدف الثانى: الإنعاش المبكر للمجتمعات المتأثرة بالكوارث الطبيعية

90 - في عام ٢٠١٣، قدم مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع الدعم لمشاريع تحدف إلى مساعدة المجتمعات المحلية على التخفيف من آثار الكوارث الطبيعية والتعافي منها في هايتي ونيبال وسري لانكا وبلدان أحرى، من خلال حدمات التأهب للكوارث والإنعاش بعد الكوارث والإعمار.

• 7 - وكانت إحدى الطرق التي ساعد بها المكتب شركاءه على إعادة بناء المجتمعات المحلية بعد الكوارث هي من خلال بناء المدارس والمراكز الطبية. ففي سري لانكا، قام المكتب بإدارة بناء مركزين صحيين وإصلاح ١٠ مدارس في إطار مشروع تموله حكومة اليونان. وقد صُممت المباني لمقاومة آثار الفيضانات والأعاصير، وروعيت الاعتبارات المبيئية عند شراء المواد.

71 - 6 وكان جانب كبير من تركيز الدعم الذي يقدمه المكتب في هذه المناطق يتمثل في توفير فرص العمل للمجتمعات المحلية من خلال مشاريع التشييد القائمة على قوة العمل. وذلك يضخ السيولة في الاقتصاد المحلي، وفي الوقت نفسه يحقق بناء المهارات وإشراك المحتمعات المحلية في عملية إعادة الإعمار. وفي عام 7.1 كان 7.1 في المائة من المشاريع التي يدعمها المكتب في حالات ما بعد الكوارث لديه القدرة على قياس أيام العمل التي تم توليدها. وتمكنت هذه المشاريع معا – بما فيها مشروع طوارئ لإصلاح الطرق لدعم وزارة الأشغال العامة في هايتي، بتمويل من البنك الدولي – من توليد ما يقرب من 9.00 به عمل.

77 - ويشرك المكتب المجتمعات المحلية في عمليات الإصلاح بعد الكوارث. وفي شراكة مع حكومة سري لانكا وبتمويل من الصندوق الدولي للتنمية الزراعية، أنجز المكتب مشروعا واسع النطاق لبناء أكثر من 7 من المرافئ والمراسي الجديدة لصيد الأسماك التي دمرها التسونامي في عام ٢٠٠٤. وتم تنظيم اجتماعات لإشراك المجتمعات المحلية؛ ومنذ بدء المشروع في عام ٢٠٠٩، تضاعف عدد النساء المشاركات في أنشطة صيد الأسماك في المنطقة.

77 - وفي هايتي، واصل المكتب جهوده للتخفيف من المخاطر الصحية، على سبيل المثال، بنشر فرق الطوارئ المتنقلة الممولة من الصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ. وفي عام ٢٠١٣، قامت الفرق التي تعمل لاحتواء تفشي وباء الكوليرا بشراء قرابة ٠٠٠ من مجموعات مستلزمات مكافحة الكوليرا، ووصلت بحملة الوقاية من الأمراض إلى ١٦٠٠٠ شخص.

75 - ويستخدم المكتب حبرته الفنية في مجال التشييد للحد من تهديدات الكوارث المقبلة. ففي نيبال، قام المكتب، نيابة عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بإعادة تجهيز دار الأمم المتحدة لزيادة مقاومتها لحالات الزلازل. وتقاسم المكتب ما لديه من خبرة في مجال التخفيف من آثار الكوارث من خلال توفير التدريب لأكثر من ٢٠٠٠ شخص في التأهب للكوارث، من بينهم فريق من الخبراء لتعليم كيفية تعزيز مرونة البنية التحتية في البلدان النامية. وقد بدأ المكتب هذا المشروع، الذي تموله النرويج، لتزويد دوائر المساعدات الإنسانية بالقدرة على الانتشار السريع لإحراء تقييمات سريعة لأنظمة البنية التحتية في أوضاع ما قبل الكوارث وما بعدها.

97 - ويشمل الدعم الذي يقدمه المكتب إدارة البرامج المعقدة وشراء السلع والخدمات. ويتضمن ذلك تقديم الدعم الإداري والتشغيلي لأمانة مبادرة نانسن Nansen، التي تحدف إلى الحد من الآثار السلبية للكوارث المفاحئة على السكان اللاجئين، بتمويل من المفوضية الأوروبية.

الإطار ٤ - تعزيز نظام الرعاية الصحية في هايتي

يدعم مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع اتفاقا بين حكومات هايتي والبرازيل وكوبا يهدف إلى تعزيز نظام الرعاية الصحية في هايتي، وتطوير قدراتها الوطنية، وتشجيع خلق فرص العمل.

وتم التوقيع على الاتفاق لدعم التنمية المستدامة في هايتي في أعقاب زلزال عام . ٢٠١٠ وقام المكتب بإدارة تشييد وتجهيز ثلاثة مستشفيات مجتمعية، ومركز تأهيل واحد، ومختبر للتقويم والأطراف الصناعية. وتم إنجاز العمل بالنيابة عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بتمويل من البرازيل.

وتتميز المباني، التي من المقرر أن يبدأ تشغيلها بالكامل في منتصف عام ٢٠١٤، بأنها مقاومة للزلازل والأعاصير وتراعي بنيتها التحتية الاعتبارات البيئية، مثل المصابيح التي تعمل بالطاقة الشمسية الخارجية وأنظمة تجميع مياه الأمطار. وقد ساعد المشروع على استحداث أساليب البناء الجديدة في هايتى، مثل تركيب الألواح الجاهزة.

وخلق المشروع ما يقدر بـ ٠٠٠ يوم عمل للعمال المحلين، الذين تم تدريبهم على أعمال السباكة ومد الأسلاك وتركيب الوحدات السابقة التجهيز. وقام المكتب بتنسيق التدريب على المعدات الطبية الجديدة للعاملين الطبيين وعمال الصيانة على حد سواء؛ كما نظم حملة توعية للسكان المحليين ساعدت على تعزيز القدرات المحلية والترويج لتقبل المجتمع المحلى للمشروع.

14-29759 **20/28**

هاء - الهدف الثالث: قدرة السكان على تنمية الاقتصادات المحلية والحصول على الخدمات الاجتماعية

77 - بالإضافة إلى العمل في المناطق المتأثرة في فترات ما بعد التراعات وما بعد الكوارث، ساعد مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع البلدان المنخفضة والمتوسطة الدخل على الخروج من دائرة الفقر بدعم المشاريع التي تشجع التنمية الاقتصادية المستدامة والوصول إلى التعليم والرعاية الصحية و حدمات العدالة.

٦٧ - ومن أحل توضيح الإبلاغ، سيركز هذا القسم على المشاريع المنفذة في المناطق التي لم تتأثر مؤخراً بتراع (انظر الهدف الأول) أو بكارثة طبيعية (انظر الهدف الثاني).

7۸ - ففي عام ۲۰۱۳، تولى المكتب بصورة مباشرة إدارة تشييد أو إصلاح ۱۸ مبنىً حكومياً، و ۱۳ مستشفى وعيادة صحية، وسبعة مختبرات طبية، من بينها مستشفى في بورتو باريوس، غواتيمالا. ويشمل المستشفى، الذي تم بناؤه نيابة عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بتمويل من الحكومة، تقنيات لتحقيق المرونة إزاء الزلازل ومحطة لمعالجة مياه الصرف الصحى.

79 - وساعد المكتب شركاءه في تحسين البنية التحتية اللازمة لإنشاء نظام قوي للعدالة بتشييد سبع محاكم حديدة. وشمل تشييد محكمة في بيرو، بالنيابة عن الحكومة، مجموعة من الالتزامات التعاقدية لجميع مقاولي الباطن، وذلك لتحسين القدرات الوطنية في سياق إدارة المناقصات والعقود.

٧٠ - وفي كثير من الحالات، يكون بمقدور المكتب توفير الدعم الاستشاري للحكومات بدلا من مجرد إدارة التشييد بصورة مباشرة. وفي عام ٢٠١٣، قدم المكتب قرابة ١١٠٠٠ يوم من مثل ذلك الدعم في المحالات التي لا تعاني من أزمات. وتلقى مشروع لمستشفى حكومي في نيكاراغوا ١٦٤٠ يوما من التوجيه من مستشاري المكتب، مما أسفر عن تحديث التصميم المعماري والاستعراض التفصيلي للمواصفات الفنية. وأدى اشتراك المكتب في عملية العطاء من البداية إلى خفض تكلفة التشييد بما يناهز ٣٥ في المائة.

٧١ - وبالنيابة عن مختلف الشركاء، قام المكتب بشراء ما تبلغ قيمته قرابة ١٠ ملايين دولار من دولارات الولايات المتحدة من المعدات في نطاق الهدف الثالث في عام ٢٠١٣، بدءا من الآلات الزراعية إلى أجهزة الحاسوب إلى مولدات الكهرباء. وشملت هذه المشتريات ١٢ مولدا لوزارة الزراعة الإثيوبية، بتمويل من الصندوق الدولي للتنمية الزراعية.

٧٧ - وكثيرا ما يكون شراء الأدوية عالية الجودة بطريقة خاضعة للمساءلة أمرا صعبا على البلدان ذات الدخل المنخفض أو التي تمر اقتصاداتاً بمرحلة انتقالية. وفي هذه الحالات، يمكن أن يضمن المكتب توفر إمدادات موثوق بها من السلع ذات الجودة المرتفعة، مع العمل في الوقت نفسه على بناء القدرات المحلية في ممارسات الشراء التي تتسم بالشفافية. وفي عام الاعتم المقدم المكتب أكثر من ١١ مليون جرعة من العقاقير، وذلك أساسا من خلال الدعم المقدم للصناديق الصحية في كمبوديا وميانمار، ولكن أيضا من خلال الدعم المباشر إلى الأرجنتين وباراغواي. وشمل ذلك ثمانية ملايين جرعة من أدوية فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز اشتراها المكتب باعتباره المتلقي الرئيسي لمساعدات الصندوق العالمي لمكافحة الإيدز والسل والملاريا في ميانمار. ووفرت هذه الأدوية علاجا منقذاً للحياة مضادا للفيروسات الرجعية لمدة عام له ٢٠٠٠ ٢٢ شخص مصاب بالفيروس. وقدم المكتب في ميانمار خدمات إدارة الصناديق لصناديق الأهداف الإنمائية للألفية الثلاث المتعددة المانحين DMB، الذي أسفر في عام ٢٠١٣ عن احتبار أكثر من ٢٠٠٠ من الأوسع لمكافحة الملاريا، وتلقي أكثر من ٢٠٠٠ من الضعف. من طحا للملاريا، وتوزيع أكثر من ٢٠٠٠ من الضعف.

٧٣ - وفي مثال على بناء القدرات في مجال المشتريات، قام المكتب بتدريب ٨٤ من مراجعي الحسابات المحليين في كولومبيا، في إطار اتفاق بين الحكومة والمكتب، من أحل تعزيز قدرات مكافحة الفساد وتحسين كفاءة المشتريات.

٧٤ - ويساعد المكتب شركاءه في شراء الخدمات وكذلك السلع، وإدارة قرابة ٢٠٠ من العقود في أنحاء العالم للعديد من البلدان والمنظمات، يما في ذلك أكثر من ٢٠٠ عقد لتنفيذ مشروع قرى الألفية في غانا.

٧٥ - وبالإضافة إلى خدمات المعاملات، يقدم المكتب أشكالا أخرى من الدعم الإداري، مثل استضافة الخدمات للمجلس التعاوي لتوفير المياه والمرافق الصحية، حيث يدعم الجهود المبذولة لمساعدة ٣,٢ مليون شخص في تحسين إمكانية حصولهم على المرافق الصحية في عام ٢٠١٣.

٧٦ - ولبناء القدرات المحلية في طائفة متنوعة من الميادين، قامت المنظمة بتدريب أكثر من ١٩٠٠ من الأفراد عبر ٣٢ بلدا، بالإضافة إلى تنظيم قرابة ١٢٠٠٠ حلقة عمل للمحموعات متفاوتة الحجم، كان معظمها مكرسا لتدريب موظفي الانتخابات في باكستان نيابة عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

14-29759 22/28

واو - الهدف الرابع: الاستدامة البيئية والتكيُّف مع تغيُّر المناخ

٧٧ - كثيرا ما يطلب شركاء مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع دعما في مجال إدارة المشاريع لمشاريع بيئية داخلية كبيرة الحجم. ويتنوع عمل المكتب في هذا المجال تنوعا شديدا، من إدارة مشاريع كبيرة للمعالجة البيئية في سري لانكا، بالنيابة عن المفوضية الأوروبية، إلى إدارة القروض لمشروع آلية التنمية النظيفة بالنيابة عن الأمانة العامة لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ.

٧٨ - وفي عام ٢٠١٣، قدم المكتب الدعم المباشر لعشر هيئات حكومية مختلفة تتعامل مع المشاريع البيئية، حيث قدمت، على سبيل المثال، الدعم في مجالات الموارد البشرية والمشتريات واللوحستيات إلى مكتب للمشاريع تابع لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة يعمل على تحسين سبل الوصول إلى الطاقة المستدامة في المقاطعة الجنوبية في هايتي، بتمويل من النرويج. كما قدم المكتب الدعم لحكومة بيرو في رصد برنامج واسع النطاق للاستعاضة عن مواقد حرق الخشب بمواقد الغاز الأنظف والأكثر كفاءة في استخدام الطاقة.

٧٩ - وتم إنتاج أكثر من ٧٠ من الدراسات الاستقصائية أو نواتج البحوث البيئية الأخرى بدعم من المكتب، ومن أمثلتها مشروع للحد من الآثار السامة لنفايات الرعاية الصحية في تترانيا. وعمل المشروع مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ومنظمة الصحة العالمية، ومنظمة الرعاية الصحية دون أضرار، وحامعة دار السلام للترويج لتكنولوجيات معالجة النفايات الملائمة والميسورة.

٠٨ - ويمكن لمكتب خدمات المشاريع أن يقدم الدعم في الحالات التي تقتضي فيها الطبيعة العابرة للحدود للقضايا البيئية اتخاذ إجراءات دولية منسقة. فعلى سبيل المثال، ينفذ المكتب حافظة دولية لمشاريع المياه تضم ٣٤ مشروعا تركز على النظم المائية العابرة للحدود. ويموِّل مرفق البيئة العالمية هذه المشاريع، بناءً على طلب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وسائر المنظمات التي تتولى التنفيذ مع المرفق، مثل البنك الدولي. وتساعد هذه المشاريع البلدان على العمل حنباً إلى حنب وتقاسم المعارف من أجل مكافحة الإجهاد البيئي، مثل ما ينجم عن الصيد الجائر والتلوث الصناعي. وفي عام ٢٠١٣، ساعد المكتب في وضع اللمسات الأخيرة على تحديث التحليل التشخيصي العابر للحدود لبحيرة بايكال، على سبيل المثال، وهو التحليل الذي تضمن دراسات عن تغير المناخ ومخاطر تلوث المياه الجوفية.

٨١ - ويشارك المكتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي كشريك منفذ لبرنامج المنح الصغيرة التابع لمرفق البيئة العالمية، الذي ينقل الأموال إلى المنظمات غير الحكومية والمنظمات المجتمعية لمساعدها على التصدي لتغير المناخ، وحفظ التنوع البيولوجي، وحماية المياه الدولية، والحد من آثار الملوثات العضوية الثابتة، ومنع تدهور الأراضي. وفي عام ٢٠١٣، هيأ مكتب

حدمات المشاريع سُبل الإدارة التنظيمية والمالية لنحو ٢٠٠٠ من تلك المشاريع الفرعية في أكثر من ١٢٠ بلداً.

زاي - القضايا الشاملة

٨٢ - كثف مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع تركيزه على الاستدامة في عام ٢٠١٣. وفي فترة الإبلاغ التالية (٢٠١٧-٢٠١٧)، سيقوم المكتب بالإبلاغ تبعا لمجموعة واسعة النطاق من مؤشرات الاستدامة الاجتماعية والاقتصادية والبيئية. وبالنسبة لعام ٢٠١٣، ستواصل المنظمة الإبلاغ وفقا لمعايير الاستدامة المحددة في الخطة الاستراتيجية، والبيئة والبيئة والبيئة والبيئة والبيئة والبيئة والبيئة القدرات الوطنية.

٨٣ - وفي عام ٢٠١٣، ساعد المكتب شركاءه في تنفيذ مبادرات شاملة لأهداف الإسهام الأربعة جميعها. وفي بعض الحالات، كانت تلك الشواغل تمثل محور التركيز الرئيسي للمشروع، ولكنها أُدمجت في معظم الحالات في مشروع يتوحى هدفا أساسيا مختلفا.

تنمية القدرات الوطنية

٨٤ - يعمل حوالي ٨٨ في المائة من جميع المشاريع المدعومة من مكتب خدمات المشاريع في تنمية القدرات الوطنية، أساسا من خلال تعزيز المؤسسات أو تنمية المهارات. وفي معظم الحالات، تشمل المشاريع ضمن تصميمها أنشطة محددة تتصل بتنمية القدرات الوطنية. فهناك، على سبيل المثال، مشروع لزيادة إمكانية الحصول على خدمات الطاقة الحديثة والمشاريع الزراعية في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، بتمويل من مؤسسة غيتس Gates وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، يتضمن مجموعة واسعة من عناصر التدريب النظامي، ونقل التكنولوجيا، وتبادل المعارف، والربط الشبكي. وإلى جانب تنمية القدرات أثناء تنفيذ المشروع، يحقق حوالي ٣٠ في المائة من المشاريع المنشأة نواتج محددة في مجال تنمية القدرات، مثل أدلة التدريب أو توفير التدريب المعتمد لموظفي الحكومة.

٥٥ - وفي الحالات التي لم تدرج فيها نواتج تنمية القدرات تحديدا في التصميم الأصلي، ظل بمقدور ٨ في المائة من مديري مشاريع المكتب إدراج بعض عناصر بناء القدرات أثناء التنفيذ، غالبا من حلال تقديم تدريب أثناء أداء الوظيفة بالتعاون مع الهيئات أو المجتمعات المحلية. فقد قام، على سبيل المثال، مشروع لإصلاح مبنى إداري حكومي في ليبريا، يُنفذ بالنيابة عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بتقديم التدريب التقني للعمال المحليين.

٨٦ - ويساعد المكتب شركاءه في تعزيز المهارات اللازمة للبلدان النامية لإدارة مبادراتها الخاصة. فالشراكة الأوروبية مع البلديات، وهو برنامج واسع النطاق يموله الاتحاد الأوروبي

14-29759 **24/28**

وحكومة سويسرا، على سبيل المثال، تحرص على قيام البلديات المحلية والمنظمات المحتمعية في صربيا بإدارة تنفيذ المشروع بنفسها، في حين يكتفي المكتب بتقديم الدعم الاستشاري. وفي أفغانستان، دخل برنامج الأعمال المتعلقة بالألغام المدعوم من المكتب مرحلة متقدمة من التحول إلى الملكية الوطنية، حيث يتولى مواطنون أفغان معظم المناصب الإدارية.

٨٧ - وكجزء من الدعم الذي يقدمه المكتب في مجال إدارة المشاريع، وفر المكتب التدريب النظامي أثناء تنفيذ المشاريع لشركائه في مجموعة من القطاعات، مما ساعد على توسيع المهارات والمعارف لحوالي ٢٠٠٠ عن شخص، بالإضافة إلى تنظيم أكثر من ١٢٠٠ من الدورات التدريبية وحلقات العمل. وكجزء من برنامج متكامل لإصلاح العديد من الأحياء في بورت أو برنس، هايتي، قام المكتب، في إطار شراكة مع وزارة الأشغال العامة ونيابة عن عدة جهات مانحة، بتدريب العمال المحليين على إصلاح وتدعيم المنازل التي تضررت من الزلزال.

٨٨ - وكثيرا ما يقوم المكتب، كمورد مركزي للشراء، بتنمية قدرة الهيئات العامة على شراء السلع والخدمات بصورة تحقق الشفافية والمساءلة. وفي عام ٢٠١٣، قدم المكتب ٢٧٢٥ يوما من الخدمات الاستشارية في مجال المشتريات، فضلا عن قدر كبير من خدمات تنمية القدرات أثناء التنفيذ المباشر للمشاريع. وفي هندوراس ونيكاراغوا، وفر المكتب لقرابة ٢٠٥ من العاملين في الحكومة المحلية تدريبا متعمقا في مجال المشتريات كجزء من الدعم المقدم لمشاريع المياه والصرف الصحي والنظافة الصحية في المدن الصغيرة والمدارس، بتمويل من الوكالة السويسرية للتنمية والتعاون.

٨٩ - ويركز المكتب، باعتباره حبيرا في إدارة مشاريع التنمية، على إشراك المحتمع المحلي من أحل خلق أثر دائم. وفي عام ٢٠١٣، كان ٢٥ في المائة من مشاريع المكتب يشمل تمويلا ودعما من الجهات المانحة لإشراك المجتمعات المحلية أثناء التنفيذ. ففي مشروع للإدارة المستدامة للشروة الحيوانية في غرب أفريقيا، ينفذه المكتب نيابة عن البرنامج الإنمائي، على سبيل المثال، أنشئت لجنة توجيهية محلية لتمكين المجتمعات المحلية من المشاركة الكاملة في تنفيذ المشروع.

المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة

9 - في عام ٢٠١٣، كانت نسبة ٣٢ في المائة من المشاريع المدعومة من مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع تعمل من أجل تحسين المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وفي ١٩ في المائة من تلك الحالات، كان التصميم الأصلي للمشاريع يتضمن تحقيق 'نواتج

جنسانية متوحاة' محددة. ففي مشروع يُنفذ بتمويل من حكومة كندا لدعم وتعزيز حدمات الادعاء الفلسطيني، على سبيل المثال، أنشئت وحدة للقضايا الجنسانية داخل مكتب النائب العام.

91 - وأدت مشاريع أخرى إلى زيادة المساواة عن طريق إعطاء المرأة صوتا. ففي جمهورية الكونغو الديمقراطية، لم يقتصر مشروع للبنية التحتية ممول من البنك الدولي على تعليم النساء مهارات البناء فحسب، بل كان يهدف أيضا إلى مشاركة النساء بنسبة ٣٠ في المائة على الأقل في لجان الإشراف على تشغيل وصيانة الأسواق والطرق الريفية التي يكتمل العمل فيها.

97 - وتتضمن مشاريع البنية التحتية الكبيرة التي ينفذها المكتب، على نحو متزايد، خططا معقدة للنظر في احتياحات المرأة. فهناك، على سبيل المثال، مشروع قيمته ٦٦ مليون دولار في حنوب السودان، بتمويل من حكومة الولايات المتحدة، لإقامة بنية تحتية تعود بالفائدة على المجتمعات المحلية، مثل الطرق الفرعية التي تربط القرى بالأسواق. وتكفل خطط المشروع استفادة النساء والمجتمعات المحلية من التنفيذ من خلال برامج عمل وأنشطة للتخطيط وبناء القدرات تراعى الفوارق بين الجنسين.

97 - وساعدت بعض المشاريع على تطوير قدرات الدولة على مراعاة الفوارق بين الجنسين، مثل مشروع ممارسات الشرطة الديمقراطية في أفغانستان. فقد قدم المكتب الدعم في مجال إدارة الأموال لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة في أفغانستان لتنفيذ المشروع من خلال ثمان من منظمات المجتمع المدني الأفغانية. وتقوم هذه المنظمات بتوجيه ضباط الشرطة لكي يكونوا أكثر حساسية في معالجة حالات العنف المترلي، وتوفير التدريب لمحو أمية ضابطات الشرطة النسائية لمساعدة في التقدم في حياقهم المهنية.

98 - وحتى في المشاريع التي لم تُدرج النواتج المتعلقة بالمساواة بين الجنسين تحديدا في تصميمها الأصلي، كان بمقدور حوالي ١٠ في المائة من مديري المشاريع ادراج عناصر تتعلق بتمكين المرأة فيها. وهناك مشروع ممول من الاتحاد الأوروبي لتعزيز الشراكة بين السلطات العامة والمجتمع المدني في العراق، عمل على ضمان إشراك المنظمات النسائية في جميع أنشطة المشروع، وكفل تمثيل المرأة في الوفود الحكومية.

90 - وحرص أقل قليلا من ربع المشاريع التي تعمل على تمكين المرأة على تعزيز وصول المرأة إلى الخدمات والفرص الاجتماعية، وبناء مرافق مصممة لتمكين الفتيات والنساء من الحصول على العدالة والتعليم والرعاية الصحية. ويقوم المكتب بتشييد محكمة في فلسطين، تشمل مداخل منفصلة للنساء للوصول إلى المحكمة، وزنازين مخصصة الإناث فقط، وغرف صلاة منفصلة، من بين عناصر أحرى.

14-29759 **26/28**

97 - ويود المكتب أن يرى المزيد من المشاريع التي تركز على المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. ومع أخذ ذلك في الاعتبار، أنتج المكتب في عام ٢٠١٣ مجموعة أدوات لتعميم مراعاة المنظور الجنساني لموظفي المشاريع تسلط الضوء على كيفية معالجة قضايا المساواة بين الجنسين والمساواة طوال دورة حياة المشروع بأكمله، من البدء حتى الإغلاق، يما يكفل أخذ أصوات واحتياجات النساء والفتيات في الحسبان. وقد أدمجت مجموعة الأدوات في جميع دورات التدريب الرئيسية على إدارة المشاريع. ومن شأن مؤشر الاستدامة الذي يجري تجريه الآن أن يحسِّن النظر في القضايا الجنسانية خلال دورة المشروع بأكملها.

الإطار ٦ - مكتب حدمات المشاريع ملتزم . عمراعاة الاعتبارات البيئية في مشاريعه المتعلقة بالبنية التحتية

في عام ٢٠١٣، أدى التزام المكتب بحماية البيئة عند إدارة مواقع البناء إلى فوزه بشهادة المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس، الإيزو ١٤٠٠، ١٥٥١ ISO.

وشهادة المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس، الإيزو ١٤٠١، ١٤٥١ ISO، هي معيار إدارة البيئة الأكثر شهرة في العالم، وتُمنح للمنظمات التي تنشط في تقييم وإدارة الآثار البيئية. وللحصول على هذه الشهادة، وضع المكتب نظاما للإدارة البيئية لمساعدة مديري المشاريع ورصد ومراقبة الأثر البيئي للمشاريع من خلال توفير توجيهات بشأن معالجة النفايات، وحماية الحيوانات، وتحقيق أفضل استخدام للموارد الطبيعية.

ويسمح النظام لمديري المشاريع بمتابعة العوامل البيئية بصورة يومية، منذ المراحل الأولى للمشروع، لتخفيف أي آثار سلبية، وتعظيم الفوائد البيئية. كما ينظر في تأثير المشروع على القضايا الاجتماعية والاقتصادية في المنطقة، بما يكفل حماية البيئة وتحسين حياة الناس في المجتمعات المعنية.

ونظام الإدارة البيئية حزء من حملة أكبر لدمج الاستدامة في كل جانب من حوانب عمل مكتب حدمات المشاريع، وهو يوفر نهجا منظما لتنفيذ سياسة المكتب بشأن البنية التحتية المستدامة.

الاستدامة السئية

97 - في عام ٢٠١٣، كان ٣٠ في المائة من المشاريع التي يدعمها مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع تعمل من أجل تحسين الاستدامة البيئية، إما بصورة مباشرة أو من خلال كفالة تنفيذ المشاريع الأحرى في مجالات المساعدة الإنسانية وبناء السلام والتنمية بأكبر قدر ممكن من مراعاة الاعتبارات البيئية. وتضمن ذلك الاستخدام المستدام للموارد الطبيعية، وإدماج تقنيات البناء المستدامة، وتشجيع الطاقة المتحددة.

٩٨ - وإلى حانب المئات من المشاريع الفرعية البيئية التي يديرها برنامج المنح الصغيرة التابع لمرفق البيئة العالمية، ركز حوالي ٥٠ من المشاريع التي ينفذها المكتب على البيئة في المقام الأول (انظر الهدف الرابع).

99 - وتضمن عدد يزيد قليلا على ١٠٠ من المشاريع غير المتعلقة بالبيئة التي يدعمها المكتب، ضمن تصميمها، عناصر تتعلق بمراعاة البيئة، بينما أضاف ١١ في المائة آخرون من مديري المشاريع عناصر لزيادة الاستدامة البيئية أثناء التنفيذ.

• ١٠٠ - ولدى تنفيذ المشاريع، يستخدم المكتب بصورة متزايدة نظام الإدارة البيئية لتحديد وإدارة المخاطر البيئية، ويعمل بشكل وثيق مع المجتمعات المحلية لتقليل الآثار السلبية إلى أدن حد. ففي مشروع ممول من اليابان لبناء الطرق في جنوب السودان، على سبيل المثال، تم تنفيذ عدة تدابير بعد إجراء استعراض بيئي، شملت تحسين معالجة النفايات، والحد من قطع الأشجار، وتحدئة الغبار من خلال رش المياه، وإصلاح المركبات للحد من أبخرة العادم.

1.۱ - وكثير من المشاريع التي يدعمها المكتب تعطي أولوية للاستخدام المستدام للموارد الطبيعية، من اختيار مواد البناء إلى تشجيع إعادة التدوير. وأدمجت تقنيات البناء المستدام في مشاريع التشييد حيثما كان ذلك ممكنا، مثل استخدام الخيزران لبناء مركز اتصالات مناخي، يُدار بكامله بالطاقة الشمسية، لخفض الانبعاثات الناجمة عن إزالة الأحراج وتدهور الغابات في إندونيسيا بتمويل من النرويج.

۱۰۲ - وطبقت مشاريع كثيرة معايير بيئية خلال عمليات الشراء، أو عند الرقابة على المنح، عن طريق التوسع في استخدام معايير مستقاة من مبادئ الأمم المتحدة التوجيهية لمشتريات المنتجات المستدامة في مستندات العطاءات. ومن أمثلة ذلك مشروع ممول من بنك التنمية للبلدان الأمريكية لشراء معدات ومستلزمات طبية لحكومة السلفادور.

۱۰۳ - وعند تخطيط المكتب لعملياته، يولي اهتماما خاصا لضمان استخدام آخر التكنولوجيات وأحدث تقنيات التشييد المستدامة. ويؤدي هذا إلى تشييد مبانٍ أكثر متانة باستخدام موارد أقل. وقد قام المكتب بتشييد مجمع برنامج الأغذية العالمي الجديد في إثيوبيا بطريقة تكفل حمايته من الفيضانات والهزات الأرضية والعواصف الرملية والحرارة الشديدة.

1.5 - وحرى تشجيع تكنولوجيات الطاقة المتحددة حيثما أمكن، يما في ذلك من خلال تركيب ألواح لتوليد الطاقة الشمسية في مشاريع البنية التحتية المكتملة، مثلما كان الحال في ثلاث من عيادات طب الأطفال الجديدة في سيراليون، قام المكتب بتشييدها بالنيابة عن اليونيسيف، بتمويل من حكومة أيرلندا.

14-29759 **28/28**